



Clickfine®  
AutoProtect™

# Découvrez la prévention.



## Clickfine® AutoProtect™ – l'aiguille qui ne pique que lorsque c'est nécessaire.

- Mécanisme de verrouillage innovant pour se protéger des blessures par piqûre accidentelle d'aiguille
- Satisfait les exigences de la directive européenne 2010/32/UE §4, Art. 7<sup>1</sup>
- Canule cachée par un capuchon de protection bleu pour plus de confiance
- Revêtement en silicone spécial pour un confort d'injection maximum
- Compatible avec toutes les grandes marques de stylos injecteurs<sup>2</sup> et disponible en longueur de 5 mm et 8 mm

**AUTO PROTECT**



Plus de liberté. Plus de confiance. Avec Ypsomed.

**YPSOMED**  
SELFCARE SOLUTIONS



## Notre préoccupation: votre sécurité

Grâce à son système de verrouillage innovant et breveté, Clickfine® AutoProtect™ réduit de manière significative le risque de blessure par piqûre d'aiguille et satisfait ainsi aux exigences de la directive européenne 2010/32/UE §4, Art. 7<sup>1</sup>. L'aiguille Clickfine® AutoProtect™ pour stylo injecteur sécurisé présente les caractéristiques suivantes:

- Contient un mécanisme de sécurité de l'aiguille totalement intégré
- Se verrouille automatiquement immédiatement après l'injection
- L'indicateur rouge de verrouillage montre clairement le niveau verrouillé
- L'extrémité visible de la canule facilite l'amorçage
- Le mécanisme de verrouillage recouvre l'aiguille en permanence, empêchant toute réutilisation



### 2010/32/UE §4, Art. 7 ✓

Mise en application de la disposition 4, article 7 de la Directive du Conseil 2010/32/UE – Prévention des blessures par objets tranchants dans le secteur hospitalier et sanitaire

Récompensé en 2009 par le prix du musée de l'architecture et du design "Chicago Athenaeum"



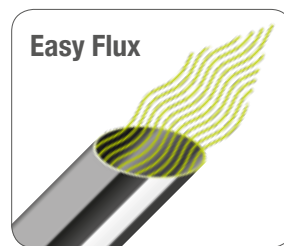
## Fonctions de haute qualité

Découvrez la fiabilité du confort



### Easy Glide

Le traitement de surface à base de silicone spécial confère des propriétés de glisse homogène et de pénétration douce.



### Easy Flux

La canule médicale de qualité supérieure et sa technologie à paroi mince permet un écoulement aisé et optimal du médicament.



## Fonctionnement

Sécurité et simplicité fiables



Clickfine® AutoProtect™ avec capuchon de protection



Avant l'injection: canule protégée par la douille protectrice



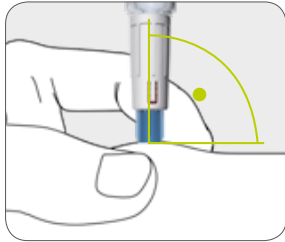
Pendant l'injection: la douille protectrice déclenche l'aiguille



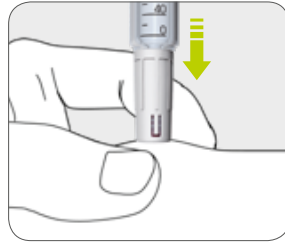
Après l'injection: verrouillage automatique et indicateur rouge de verrouillage



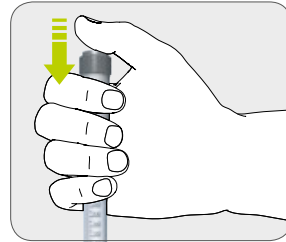
**Clickfine®**  
AutoProtect™



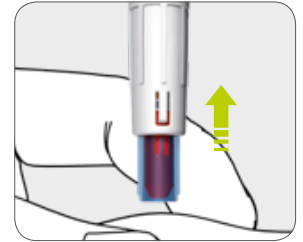
Placer le stylo injecteur en le maintenant verticalement, à un angle de 90°, sur le site d'injection choisi.



Appliquez une légère pression sur le stylo injecteur jusqu'à ce que la douille de protection bleue ne soit plus visible.



À présent, appuyez sur le bouton de dosage et administrez l'injection. Comptez lentement jusqu'à 10 avant de retirer l'aiguille de la peau.



Retirez le stylo injecteur. Le verrouillage de la douille de protection bleue est automatique, et l'indication de verrouillage rouge apparaît.



Suivre les instructions d'utilisation



## Sélectionnez la longueur d'aiguille préférée pour vos patients

Codage couleur facilitant la distinction des longueurs d'aiguille

**L'aiguille Clickfine® AutoProtect™ est disponible en deux tailles différentes: 5 mm et 8 mm.**

L'aiguille de 5 mm peut être utilisée sans recourir à la technique du pli cutané, ce qui minimise ainsi le risque de piqûre accidentelle pour le personnel soignant lors d'une injection.<sup>3</sup>



5 mm, 31G/0.25 mm



8 mm, 29G/0.33 mm



## Universal click®

Clickfine® AutoProtect™ est compatible avec toutes les marques principales de stylos injecteurs

Les aiguilles Clickfine® AutoProtect™ pour stylos injecteurs sont testées conformément à la norme ISO 11608-2:2012; elles sont totalement fonctionnelles et sont plus sûres lorsqu'elles sont utilisées avec les stylos injecteurs mentionnés sur la boîte des aiguilles Clickfine® AutoProtect™. En cas de doute, veuillez contacter le fabricant du stylo injecteur. Veuillez lire la notice d'utilisation de votre stylo injecteur avant d'utiliser une aiguille Clickfine® AutoProtect™ pour stylos injecteurs.



<sup>1</sup> Council Directive 2010/32/UE – Prévention des blessures par objets tranchants dans le secteur hospitalier et sanitaire.

<sup>2</sup> Consulter la liste des stylos compatibles sur la boîte des aiguilles Clickfine® AutoProtect™ ou sur notre site Internet [www.ypsomed-diabetescare.com](http://www.ypsomed-diabetescare.com).

<sup>3</sup> K. Strauss and WISE Consensus Group: WISE recommendations to ensure the safety of injections in diabetes. Diabetes & Metabolism. 2012. 38, S2–S8, Supplement 1.



Ypsomed

Diabetescare

Plus de **liberté.**  
Plus de **confiance.**  
Avec **Ypsomed.**



Systèmes de perfusion



Lecteurs de glycémie



Gestion du traitement



Aiguilles pour stylo

Ypsomed propose une gamme de produits et de services pour les personnes atteintes de diabète. Elle leur offre tout le nécessaire pour assurer un traitement autonome simple et discret.

Avec Ypsomed Diabetescare, le traitement autonome se présente comme une solution naturelle.

Ypsomed Canada Inc. // 1 avenue Holiday, Suite 647 // Pointe-Claire, QC H9R 5N3 //  
info@ypsomed.ca // www.ypsomed-diabetescare.ca // 514-695-5959 // Sans-frais: 1-833-695-5959

700017671/10198748-CA-FR-V01